



DE – Schildkröt 3 in 1 Spielfeld mit doppelseitig bedruckter Wendespielfläche aus unempfindlichem Polyesterstoff. Auf der Vorderseite befindet sich das klassische Schachbrettmuster für das Damespiel, auf der Rückseite wird Tic Tac Toe und 4 in einer Reihe gespielt.

EN – Schildkröt 3 in 1 game with double-sided printed, reversible playing rug (made of durable polyester fabric). On the front side is the classic checkerboard pattern for checkers, on the back Tic Tac Toe and 4 in a row can be played.

FR – Schildkröt tapis de jeu 3 in 1 avec surface de jeu réversible imprimée double face en tissu polyester résistant. Sur le devant se trouve le motif classique en damier pour les dames, sur le recto Tic Tac Toe et 4 alignés. Le jeu comprend 12 jetons jumbo rouges et 12 jetons bleus. Dimensions de la surface de jeu : 66 x 66cm, facile à enrouler et à ranger.

IT – Schildkröt 3 in 1 è un tappeto da gioco reversibile stampato su entrambi i lati (realizzato in resistente poliestere). Sul lato anteriore abbiamo il classico gioco di dama, sul retro puoi giocare Tic Tac Toe e 4 in linea. Il gioco include 12 gettoni jumbo rosse e 12 blu. Dimensioni del campo da gioco: 66 x 66 cm, facile da arrotolare e riporre.

ES – Schildkröt 3 in 1 es una alfombra de juego reversible impresa a doble cara (hecha de poliéster resistente). En la parte frontal tenemos el clásico tablero de damas, en la parte posterior se puede jugar Tic Tac Toe y 4 en raya. El juego incluye 12 piezas de juego jumbo rojas y 12 azules. Dimensiones del campo de juego: 66 x 66cm, fácil de enrollar y guardar.

PT – Schildkröt 3 in 1 é um tapete de jogo reversível, com dupla face, feito em poliéster resistente. Na parte da frente temos o clássico tabuleiro para jogar damas, na parte de trás pode-se jogar ao galo e ao 4 em linha. O jogo inclui 12 peças vermelhas gigantes e 12 azuis. Dimensões do tapete de jogo: 66 x 66cm, fácil de enrolar e armazenar.

NL – Schildkröt 3 in 1 spelen met dubbelzijdig bedrukt, omkeerbaar speelveld (gemaakt van duurzaam polyesterweefsel). Op de voorkant staat het klassieke dambordpatroon voor dammen, op de achterkant kunnen Tic Tac Toe en 4 op een rij gespeeld worden. Het speelbereik omvat 12 rode en 12 blauwe Jumbo-spelstenen. Afmetingen speelveld: 66 x 66cm, makkelijk op te rollen en op te bergen.

SV – Schildkröt 3 in 1 leker med dubbelsidigt tryckt, vändbart spelområde (tillverkat av slitstarkt polyestertyg). På framsidan finns det klassiska schackmönstret för schack, på baksidan kan Tic Tac Toe och 4 i rad spelas. Omfattningen av spelet inkluderar 12 röda och 12 blå Jumbo-spelstenar. Spelplanens mått: 66 x 66cm, lätt att rulla ihop och stuva undan.

HR – Schildkröt 3 in 1 igra s obostrano tiskanim, reverzibilnim igralištem (od izdržljive poliesterske tkanine). Na prednjoj strani je klasični uzorak šahovnice za dame, na stražnjoj Tic Tac Toe i može se igrati 4 u nizu. Opseg igre uključuje 12 crvenih i 12 plavih Jumbo kamenčića za igru. Dimenzije igrališta: 66 x 66cm, lako se smotati i odložiti.

SL – Schildkröt 3 in 1 igrišče z obojestransko potiskano reverzibilno igralno površino iz trpežne poliestrske tkanine. Na sprednji strani je klasičen vzorec šahovnice za dame, na zadnji Tic Tac Toe in se igra 4 v vrsti. Igra vključuje 12 rdečih in 12 modrih jumbo žetonov. Dimenzije igrišča: 66 x 66cm, enostavno zvijanje in shranjevanje.

PL – Boisko do gry Schildkröt 3 in 1 z dwustronnie zadrukowaną odwracalną powierzchnią do gry, wykonaną z wytrzymałej tkaniny poliestrowej. Na przodzie znajduje się klasyczny wzór szachownicy na warcaby, z tyłu grany jest Tic Tac Toe i 4 z rzędu. Gra zawiera 12 czerwonych i 12 niebieskich żetonów jumbo. Wymiary boiska: 66 x 66cm, łatwe do zwijania i przechowywania.

HU – Schildkröt 3 in 1 ben játék kétoldalas nyomtatással, megfordítható játéktérrel (strapabíró poliészter anyagból). Az előző oldalon a klasszikus dáma minta, hátul a Tic Tac Toe és 4 egymás után játszható. A játék 12 piros és 12 kék Jumbo játékkövet tartalmaz. A játéktér mérete: 66 x 66 cm, könnyen feltekerhető és elrakható.

CZ – Schildkröt 3 in 1 hrači s oboustranně potiskěnou, ohoustrannou hrací plochou (z odolné polyesterové tkaniny). Na přední straně je klasický šachovnicový vzor pro dámu, na zadní straně lze hrát Tic Tac Toe a 4 v řadě. Rozsah hry zahrnuje 12 červených a 12 modrých herních kamenů Jumbo. Rozměry hřiště: 66 x 66cm, snadno se sroluje a složí.

SK – Hracia hra Schildkröt 3 in 1 s obojstranne potlačanou, obojstrannou hracou plochou (vyrobená z odolnej polyesterovej tkaniny). Na prednej strane je klasický šachovnicový vzor pre dámu, na zadnej strane možno hrať Tic Tac Toe a 4 v rade. Rozsah hry obsahuje 12 červených a 12 modrých hracích kameňov Jumbo. Rozmery ihriska: 66 x 66cm, ľahko sa zroluje a zloží.

RO – Teren de joc Schildkröt 3 in 1 cu suprafață de joc reversibilă imprimată pe două fețe, realizată din material rezistent din poliester. Pe față este modelul clasic de șah pentru dame, pe spate se joacă Tic Tac Toe și 4 la rând. Jocul include 12 jetoane jumbo roșii și 12 albastre. Dimensiuni teren de joc: 66 x 66cm, ușor de rulat și depozitat.

DE – **ACHTUNG!** Nicht geeignet für Kinder unter 3 Jahren. Kleinteile, Erstickungsgefahr.

EN – **WARNING!** Not suitable for children under 3 years. Small parts, suffocation hazard.

FR – **ATTENTION!** Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Petites pièces, risque de suffocation en cas d'ingestion.

IT – **AVVERTENZE!** Non adatto a bambini di età inferiore a 3 anni. Piccole parti, pericolo di soffocamento. Raccolta differenziata. Verifica le disposizioni del tuo comune.

ES – **¡ADVERTENCIA!** No conviene a niños menores de 3 años. Piezas pequeñas, riesgo de asfixia.

PT – **ATENÇÃO!** Não está indicado para crianças menores de 3 anos. Peças pequenas, perigo de asfixia.

NL – **WAARSCHUWINGEN!** Niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Kleine onderdelen, gevaar voor verstikking.

SV – **VARNING!** Inte lämplig för barn under 3 år. Små delar, kvävningrisk.

HR – **UPOZORENJE!** Nije prikladno za djecu mlađu od 3 godine. Mali dijelovi, rizik od gušenja.

SL – **OPOZORILO!** Ni primerno za otroke mlajše od 3 let. Majhni deli, tveganje zadušenja.

PL – **OSTRZEŻENIE!** Nie nadaje się dla dzieci poniżej 3 lat. Małe części, ryzyko udławienia.

HU – **FIGELMEZTETÉS!** Nem alkalmas 3 év alatti gyermekek számára. Kis alkatrészek, fulladás veszélye.

CZ – **UPOZORNĚNÍ!** Nevhodné pro děti do 3 let. Malé části, riziko udušení.

SK – **UPOZORNENIE!** Nevhodné pro děti do 3 let. Malé časti, riziko udusenja.

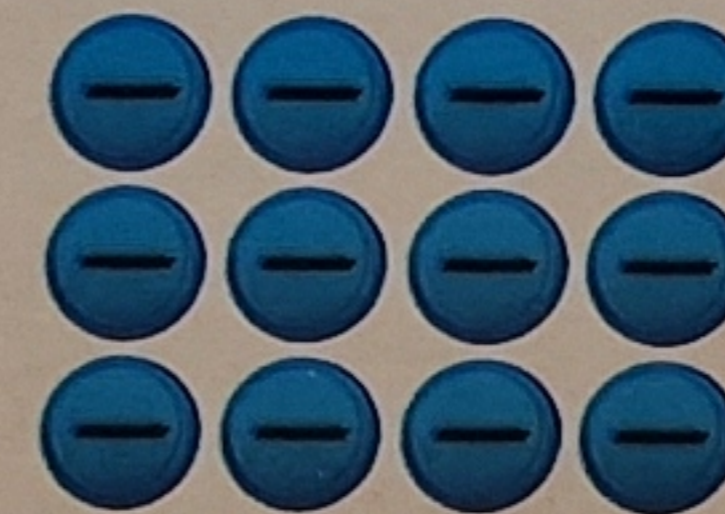
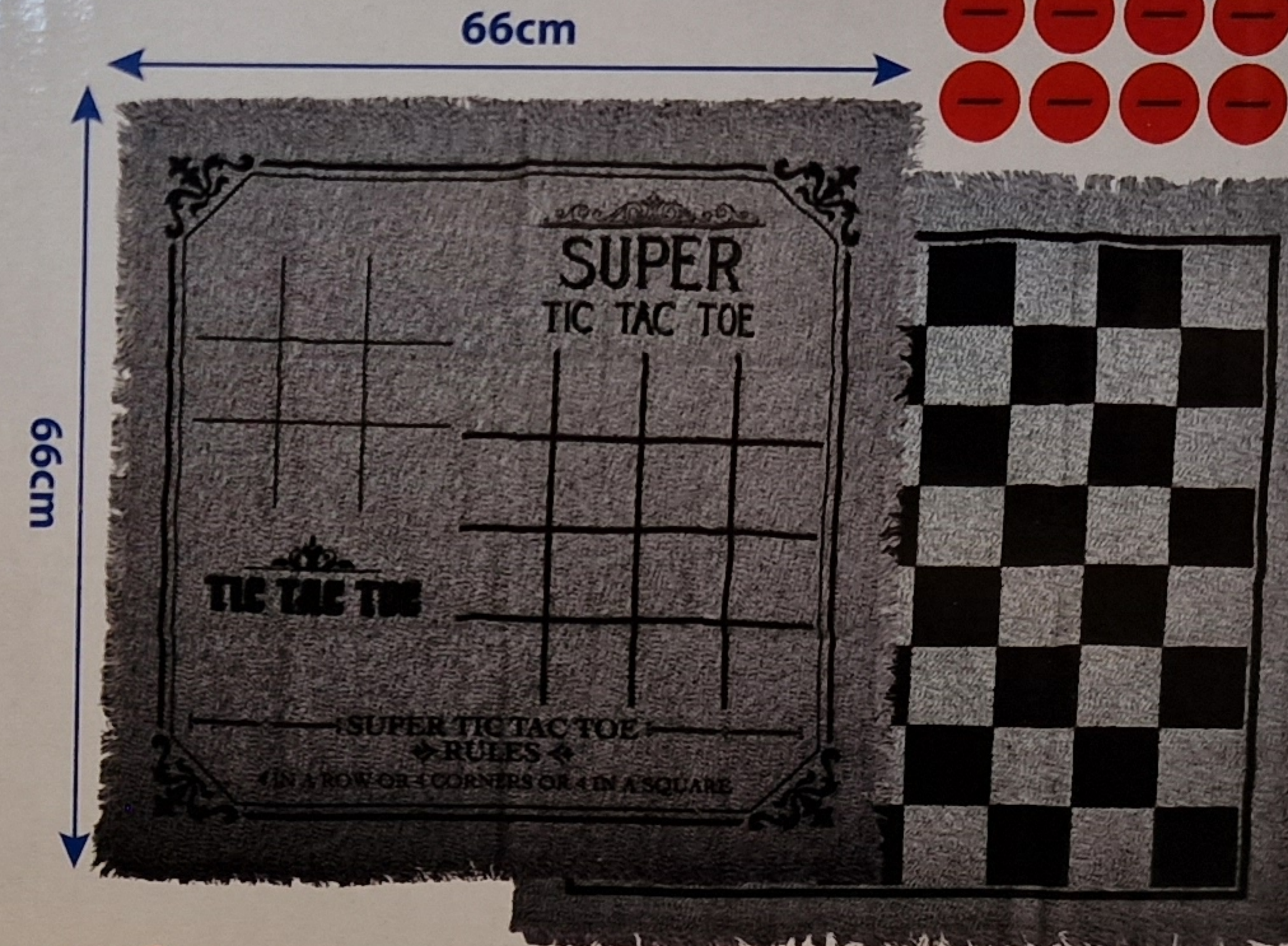
RO – **AVERTISMENT!** Contraindicat copiilor mai mici de 3 ani. Piese mici, risc de sufocare.

CONTENT:

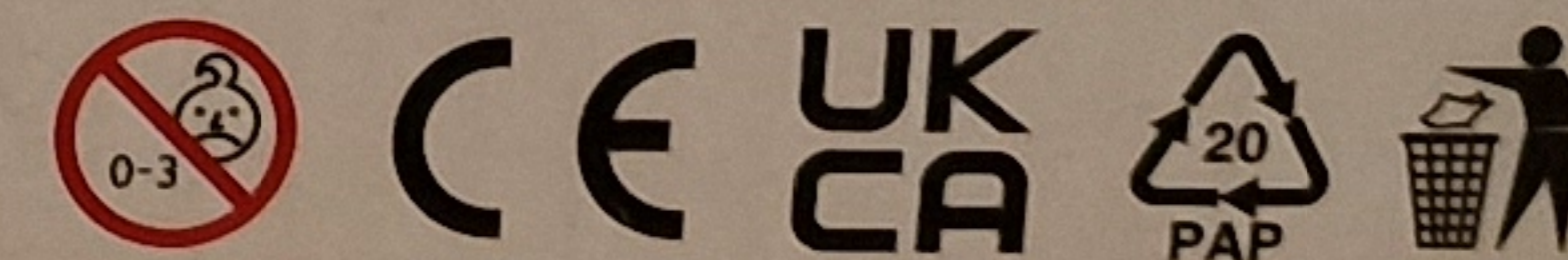
- 1x REVERSIBLE RUG
- 12x RED JUMBO CHIPS
- 12x BLUE JUMBO CHIPS

INHALT:

- 1X WENDESPIELFELD
- 12X ROTE JUMBO SPIELSTEINE
- 12X BLAUE JUMBO SPIELSTEINE



www.schildkroet-sport.com



Made in China

Schildkröt 3 in 1 Playing Rug
Art.No. 970312 Fedas 188100

4522



IMPORTEUR:
MTS Sportartikel
Vertriebs GmbH
Hans-Urmiller-Ring 11
D-82515 Wolfratshausen
Germany

A412Z